

# ASUS

## Souris gamer

### TUF M3

## MANUEL D'UTILISATION



Besoin d'aide ?  
Rendez-vous sur votre communauté <https://sav.darty.com>

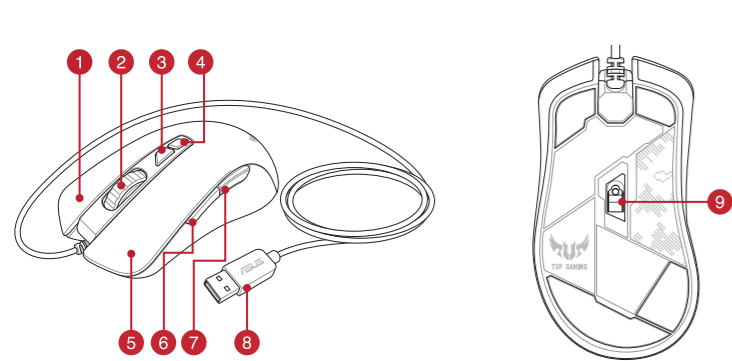




## Mouse features

滑鼠介紹（繁體中文） / 鼠标介绍（简体中文） / 各部名称 (JP) / 마우스 기능 (KR) / Caractéristiques de la souris (FR) / Mausfunktionen (DE) / Funzioni del mouse (IT) / Recursos do mouse (PT:BR) / Функции мыши (RU) / Características del ratón (ES) / Muisfuncties (NL) / Fare özelliikleri (TR) / Функції миші (UA) / Funkcje myszy (PL) / Popis myši (CS) / Caracteristic mouse (RO) / Mouse features (HU) / Mus funktioner (SV) / Hiiren ominaisuudet (FI) / Musens funksjoner (NO) /

/ (AR)خصائص الماوس



- Right-click button / 右鍵（繁體中文） / 右键（简体中文） / 右ボタン (JP) / 우측 클릭 버튼 (KR) / Bouton de clic droit (FR) / Rechte Maustaste (DE) / Tasto destro (IT) / Botão de clique direito (PT:BR) / Щелчок правой кнопкой (RU) / Botón derecho (ES) / Rechtermuisknop (NL) / Sağ tıklama düğmesi (TR) / Права кнопка (UA) / Prawy przycisk klikania (PL) / Pravé klepací tlačítko (CS) / Buton clic dreapta (RO) / Jobb gomb (HU) / Höger musknapp (SV) / Oikea napsautus -painike (FI) / Höyreklikk-knapp (NO) / زر القتر الأيمن (AR)

- Scroll wheel / 滾輪（繁體中文） / 滚轮（简体中文） / ホール (JP) / 스크롤 휠 (KR) / Molette (FR) / Scrollrad (DE) / Rotellina di scorrimento (IT) / Roda de rolagem (PT:BR) / Колесико прокрутки (RU) / Rueda de desplazamiento (ES) / Scrollwiel (NL) / Kaydırma tekeri (TR) / Колицатко прокручення (UA) / Rolka przewijania (PL) / Rolovací kolečko (CS) / Rotiță de defilare (RO) / Görgetőkerék (HU) / Skrollhjuli (SV) / Vierityskiiekkö (FI) / Rullehjuli (NO) / عجلة التمرير (AR)

- DPI Up button / 切換至上一級 DPI（繁體中文） / 切換至上一級 DPI（简体中文） / DPI アップボタン (JP) / DPI 증가 버튼 (KR) / Bouton DPI + (FR) / DPI-Herauf-Taste (DE) / Pulsante DPI + (IT) / Botão para cima DPI (PT:BR) / Кнопка DPI вверх (RU) / Botón Subir PPP (ES) / Knop DPI hoger (NL) / DPI Artır düğmesi (TR) / Кнопка Збільшити DPI (UA) / Przycisk zwiększania DPI (PL) / Tlačítko zvýšení DPI (CS) / Buton creștere DPI (RO) / DPI fel gomb (HU) / DPI Upp-knapp (SV) / DPI Ylös -painike (FI) / DPI opp-knapp (NO) / زر زيادة النقاط لكل بوصة (AR)

- DPI Down button / 切換至下一階 DPI（繁體中文） / 切換至下一級 DPI（简体中文） / DPI ダウンボタン (JP) / DPI 감소 버튼 (KR) / Bouton DPI - (FR) / DPI-Herunter-Taste (DE) / Pulsante DPI - (IT) / Botão para baixo DPI (PT:BR) / Кнопка DPI вниз (RU) / Botón Bajar PPP (ES) / Knop DPI lager (NL) / DPI Azalt düğmesi (TR) / Кнопка Зменшити DPI (UA) / Przycisk zmniejszania DPI (PL) / Tlačítko snížení DPI (CS) / Buton reducere DPI (RO) / DPI le gomb (HU) / DPI Ned-knapp (SV) / DPI Alas -painike (FI) / DPI ned-knapp / زر تقليل النقاط لكل بوصة (AR)

- Left-click button / 左鍵（繁體中文） / 左键（简体中文） / 左ボタン (JP) / 좌측 클릭 버튼 (KR) / Bouton de clic gauche (FR) / Linke Maustaste (DE) / Tasto sinistro (IT) / Botão de clique esquerdo (PT:BR) / Щелчок левой кнопкой (RU) / Botón izquierdo (ES) / Linkermuisknop (NL) / Sol tıklama düğmesi (TR) / Ліва кнопка (UA) / Lewy przycisk klikania (PL) / Levé klepací tlačítko (CS) / Buton clic stângă (RO) / Bal gomb (HU) / Väster musknapp (SV) / Vasen napsautus -painike (FI) / Venstreklikk-knapp (NO) / زر القتر الأيسر (AR)

- Side button 1 / 側鍵 1（繁體中文） / 侧键 1（简体中文） / サイドボタン 1 (JP) / 측면 버튼 1 (KR) / Bouton latéral 1 (FR) / Seitentaste 1 (DE) / Tasto laterale 1 (IT) / Botão lateral 1 (PT:BR) / Боковая кнопка 1 (RU) / Botón lateral 1 (ES) / Zijknop 1 (NL) / Yan düğme 1 (TR) / Бічна кнопка 1 (UA) / Przcisk boczny 1 (PL) / Boční tlačítko 1 (CS) / Buton lateral 1 (RO) / 1. oldalsó gomb (HU) / Sidknapp 1 (SV) / Sivupainike 1 (FI) / Sideknapp 1 (NO) / زر جنبی ١ (AR)

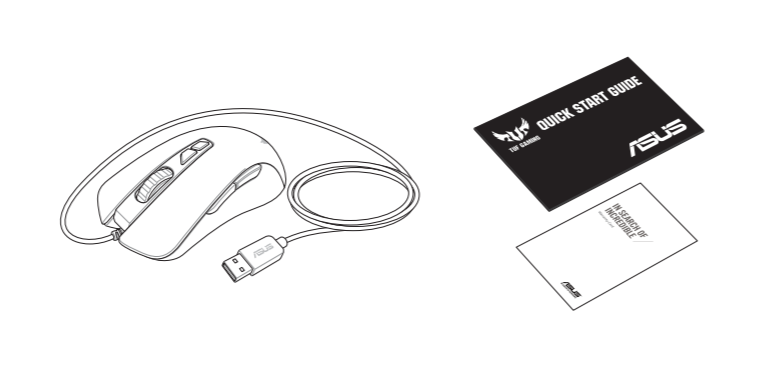
- Side button 2 / 側鍵 2（繁體中文） / 侧键 2（简体中文） / サイドボタン 2 (JP) / 측면 버튼 2 (KR) / Bouton latéral 2 (FR) / Seitentaste 2 (DE) / Tasto laterale 2 (PT:BR) / Боковая кнопка 2 (RU) / Botón lateral 2 (ES) / Zijknop 2 (NL) / Yan düğme 2 (TR) / Бічна кнопка 2 (UA) / Przycisk boczny 2 (PL) / Boční tlačítko 2 (CS) / Buton lateral 2 (RO) / 2. oldalsó gomb (HU) / Sidknapp 2 (SV) / Sivupainike 2 (FI) / زر جنبی ٢ (AR)

- USB 2.0 connector / USB 2.0 連接埠（繁體中文） / USB 2.0 接口（简体中文） / USB 2.0 コネクター (JP) / USB 2.0 커넥터 (KR) / Connecteur USB 2.0 (FR) / USB 2.0 Anschluss (DE) / Connettore USB 2.0 (IT) / Conector USB 2.0 (PT:BR) / Разъем USB 2.0 (RU) / Conector USB 2.0 (ES) / USB 2.0-ansluiting (NL) / USB2.0 bağlantısı (TR) / Сполучувач USB2.0 (UA) / Złącze USB 2.0 (PL) / Konektor USB 2.0 (CS) / Conector USB 2.0 (RO) / USB 2.0 csatlakozó (HU) / USB 2.0-kontakt (SV) / USB 2.0 -liitäntä (FI) / USB 2.0 kontakt (NO) / USB 2.0 موصول (AR)

- Optical sensor / 光學感測器（繁體中文） / 光电感应器（简体中文） / 光学センサー (JP) / 광센서 (KR) / Capteur optique (FR) / Optischer Sensor (DE) / Sensore ottico (IT) / Sensor óptico (PT:BR) / Оптический датчик (RU) / Sensor óptico (ES) / Optische sensor (NL) / Optik sensör (UA) / Czujnik optyczny (PL) / Optický senzor (CS) / Sensor optic (RO) / Optikai érzékelő (HU) / Optisk sensor (SV) / Optinen anturi (FI) / Optisk sensor (NO) / مستشعر ضوئي (AR)

### Package contents

Package contents / 包裝內容物（繁體中文） / 包装内容物（简体中文） / パッケージの内容 (JP) / 패키지 내용물 (KR) / Contenu de la boîte (FR) / Verpackungsinhalt (DE) / Contenuto della confezione (IT) / Conteúdos da embalagem (PT:BR) / Комплект поставки (RU) / Contenido del paquete (ES) / Inhoud verpakking (NL) / Paket içeriği (TR) / Вміст упаковки (UA) / Zawartość opakowania (PL) / Obsah krabice (CS) / Conținutul pachetului (RO) / A csomag tartalma (HU) / Förpackningens innehåll (SV) / Package contents (FI) / Conținutul ambalajului (NO) / محتويات العوة (AR)



## Getting started

Getting started / 開始使用（繁體中文） / 开始使用（简体中文） / セットアップ (JP) / 시작하기 (KR) / Prise en main (FR) / Erste Schritte (DE) / Per iniziare (IT) / Iniciando (PT:BR) / Начало работы (RU) / Procedimientos iniciales (ES) / Aan de slag (NL) / Başlarken (TR) / Початок роботи (UA) / Wprowadzenie (PL) / Začínáme (CS) / Noțiuni introductive (RO) / Első lépések (HU) / Komma igång (SV) / Näin pääset alkuun (FI) / Komme i gang (NO) / البدء (AR)



\* You may customize the DPI settings for DPI 1-4 through Armoury II. DPI settings range between 200 to 7000 DPI.

### System requirements

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB of hard disk space (for optional software installation)
- Internet connection (for downloading optional software)
- USB port

### Customizing with Armoury II

For more programmable buttons, performance settings, lighting effects, download and install the Armoury II from [www.asus.com](http://www.asus.com).

## 系統需求

- Windows® 10 / Windows® 7 作業系統
- 至少 100MB 可用硬碟空間（用於安裝選配軟體）
- 網路連線（用於下載選配軟體）
- USB 連接埠

### 使用 Armoury II 軟體客製化您的滑鼠

欲使用可編程按鍵、效能設定、燈效等更多功能，請訪問華碩官網 <https://www.asus.com/tw> 下載並安裝 Armoury II 驅動程式。

## 系统需求

- Windows® 10 / Windows® 7
- 至少 100MB 可用硬盘空间（用来安装选配软件）
- 互联网连接（用来下载选配软件）
- USB 接口

### 使用 Armoury II 软件自定义您的鼠标

欲使用可編程按鍵、性能设置、灯效等更多功能，请访问华硕官网 <https://www.asus.com.cn> 下载并安装 Armoury II 驱动程序。

## システム要件

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100MB のディスクの空き容量(ソフトウェアのインストール)
- インターネット接続(ソフトウェアのダウンロード)
- USB ポートを搭載した PC

## 設定のカスタマイズ

各種ボタンの割り当て、パフォーマンス、LED ライトなどの設定は総合設定ソフトウェア Armoury II で行うことができます。Armoury II は ASUS オフィシャルサイト ([www.asus.com](http://www.asus.com)) からダウンロードしてご利用ください。

### 시스템 요구사항

- Windows® 10 / Windows® 7
- 하드 디스크 100 MB(옵션 소프트웨어 설치용)
- 인터넷 연결(옵션 소프트웨어 다운로드용)
- USB 포트

## Armoury II 로 사용자 지정하기

더 많은 프로그래밍 버튼, 성능 설정, 조명 효과, 표면 보정은 [www.asus.com](http://www.asus.com) 에서 Armoury II 를 다운로드 받아 설치하십시오 .

## Configuration requise

- Windows® 10 / Windows® 7
- Espace disque dur de 100 Mo (pour l'installation de logiciels optionnels)
- Connexion internet (pour le téléchargement de logiciels optionnels)
- Port USB

### Personnalisation avec Armoury II

Pour profiter de boutons programmables, de paramètres de performance et d'effets lumineux supplémentaires, téléchargez et installez le logiciel Armoury II sur le site officiel d'ASUS : [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Systemvoraussetzungen

- Windows 10 / Windows 7
- 100 MB freier Festplattenspeicher (für optionale Software-Installation)
- Internetverbindung (für optionale Software-Downloads)
- USB Anschluss

## Weitere Anpassungen mit Armoury II

Für weitere programmierbare Tasten, Leistungseinstellungen und Lichteffekte laden Sie Armoury II unter [www.asus.com](http://www.asus.com) herunter und installieren es.

## Requisiti di sistema

- Windows® 7 / Windows® 10
- 100 MB di spazio libero su hard disk (per installazione di software opzionale)
- Connessione ad Internet (per il download di software opzionale)
- Porta USB

### Personalizzazione tramite Armoury II

Per una migliore personalizzazione dei tasti, configurazione delle prestazioni ed effetti di illuminazione scaricate e installate Armoury II dal sito [www.asus.com](http://www.asus.com).

\* You may customize the DPI settings for DPI 1-4 through Armoury II. DPI settings range between 200 to 7000 DPI.

### Requerimentos de sistema

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de espaço livre no disco rígido (para instalação do software opcional)
- Conexão com a Internet (para baixar o software opcional)
- Porta USB

### Personalizando com Armoury II

Para mais botões programáveis, configurações de desempenho, efeitos de iluminação e calibração de superfície, baixe e instale o Armoury II de [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Системные требования

- Windows 10 / Windows 7
- 100 МБ места на жестком диске (для установки дополнительного программного обеспечения)
- Подключение к сети Интернет (для загрузки дополнительного программного обеспечения)
- Разъем USB

### Настройка с помощью Armoury II

Для программируемых кнопок, настройки производительности, световых эффектов скачайте и установите Armoury II с [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Requisitos del sistema

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de espacio en disco duro (para instalación del software opcional)
- Conexión a Internet (para descargar el software opcional)
- Puerto USB

### Personalización con Armoury II

Para disponer de más botones programables, configuraciones de rendimiento, efectos luminosos y calibración de la superficie, descargue e instale Armoury II desde [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Systemvereisten

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB harde schijfruimte (voor optionele software-installatie)
- Internetverbinding (voor het downloaden van optionele software)
- USB-poort

### Aanpassen met Armoury II

Voor meer programmeerbare knoppen, prestatie-instellingen, verlichtingseffecten en oppervlaktekalibratie, kunt u de Armoury II downloaden en installeren van [www.asus.com](http://www.asus.com).

### 사양

해상도	200 DPI ~ 7000 DPI
DPI 1	400 DPI
DPI 2	800 DPI
DPI 3 (기본값)	1600 DPI
DPI 4	3200 DPI

\* Armoury II를 통해 DPI 1-4에 대한 DPI 설정을사용자 지정할 수 있습니다. DPI 설정 범위는200 ~ 7,000 DPI입니다.

## Caractéristiques

<b>Résolution</b>	200 DPI à 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (par défaut)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* DPI 1-4 sont les valeurs par défaut du logiciel, vous pouvez modifier ces paramètres. Les réglages DPI s'étendent de 200 à 7000 DPI.

## Spezifikationen

<b>Auflösung</b>	200 DPI bis 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (Standard)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* Sie können die DPI-Einstellungen für die DPI-Stufen 1-4 über Armoury II anpassen. Die DPI-Einstellungen reichen von 200 bis 7000 DPI.

## Specifiche

<b>Risoluzione</b>	Da 200 DPI a 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (Predefinito)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* I valori DPI 1-4 sono predefiniti via software e configurabili dall'utente. Le impostazioni DPI possono variare tra i 200 e i 7000 DPI.

## Especificações

<b>Resolução</b>	200 DPI a 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (Padrão)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* Você pode personalizar as configurações de DPI para DPI 1-4 pelo Armoury II. Variações de configurações de DPI entre 200-7000 DPI.

## Спецификация

<b>Разрешение</b>	200 DPI до 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (по умолчанию)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* Настройки DPI для DPI 1-4 можно изменить с помощью Armoury II. Диапазон настроек DPI от 200 до 7000 DPI.

## Especificaciones

<b>Resolución</b>	200 PPP a 7000 PPP
<b>PPP 1</b>	400 PPP
<b>PPP 2</b>	800 PPP
<b>PPP 3 (Predeterminado)</b>	1600 PPP
<b>PPP 4</b>	3200 PPP

\* Puede personalizar la configuración de PPP para PPP 1-4 a través de Armoury II. El intervalo de configuración de PPP está comprendido entre 200 y 7000 PPP.

## Specificaties

<b>Resolutie</b>	200 DPI tot 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (Standaard)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* U kunt de DPI-instellingen aanpassen voor DPI 1-4 via Armoury II. DPI-instelbereik van 200 tot 7000 DPI.

### Sistem gereksinimleri

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB sabit disk alanı (isteğe bağlı yazılım yüklemesi için)
- Internet bağlantısı (isteğe bağlı yazılımı indirmek için)
- USB bağlantı noktası

## Armoury II uygulamasıyla özelleştirme

Daha fazla programlanabilir düğme, performans ayarı, aydınlatma efekti ve yüzey ölçüleme için, [www.asus.com](http://www.asus.com) adresinden Armoury II uygulamasını indirip yükleyin.

## Системні вимоги

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 МБ на жорсткому диску (для інсталяції додаткового ПЗ)
- Підключення до інтернету (для завантаження додаткового ПЗ)
- USB-порт

### Індивідуальне налаштування з Armoury II

Для розширеного налаштування програмованих кнопок, робочих характеристик, ефектів підсвічування, а також для калібрування поверхні, завантажте і встановіть утиліту Armoury II з [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Wymagania systemowe

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB wolnego miejsca na dysku twardym (do instalacji opcjonalnego oprogramowania)
- Połączenie internetowe (do pobrania opcjonalnego oprogramowania)
- Port USB

### Dostosowanie oprogramowania Armoury II

W celu uzyskania dalszych ustawień dla programowalnych przycisków, ustawień wydajności, efektów świetlnych i kalibracji powierzchni, należy pobrać i zainstalować oprogramowanie Armoury II dostępne pod adresem [www.asus.com](http://www.asus.com).

### Systémové požadavky

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB místa na pevném disku (pro instalaci volitelného softwaru)
- Připojení k internetu (pro stažení volitelného softwaru)
- Port USB

## Prizpůsobení se softwarem Armoury II

Chcete-li získat další programovatelná tlačítka, provádět nastavení výkonu, používat světelné efekty a kalibrovat povrch, stáhněte si a nainstalujte software Armoury II z webu [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Cerințe de sistem

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de spațiu liber pe hard disk (pentru instalarea de software opțional)
- Conexiune la internet (pentru descărcarea de software opțional)
- Port USB

### Personalizarea cu Armoury II

Pentru mai multe informații despre butoanele programabile, setările de performanță, efectele de iluminare și calibrarea suprafeței, descărcați și instalați Armoury II accesând [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Rendszerkövetelmények

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB terület a merevlemezén (az opcionális szoftver telepítéséhez)
- Internetkapcsolat (az opcionális szoftver letöltéséhez)
- USB-csatlakozó

## Testreszabás a Armoury II használatával

Ahhoz, hogy a gombok, a teljesítménnyel kapcsolasat beállítások, a fényeffektusok és a felületkalibrálás programozhatóbb legyen, töltsé le és telepítse a Armoury II alkalmazást a [www.asus.com](http://www.asus.com) webhelyről.

## Systemkrav

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB hårddiskutrymme (för installation av tillvalsprogram)
- Internetanslutning (för hämtning av tillvalsprogram)
- USB-port

## Anpassa med Armoury II

För fler programmerbara tangenter, inställningar, ljuseffekter och ytkalibrering och installation av Armoury II från [www.asus.com](http://www.asus.com).

## Järjestelmävaatimukset

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 Mt kiintolevytilaa (valinnaisen ohjelmiston asentamista varten)
- Internet-yhteys (valinnaisen ohjelmiston lataamista varten)
- USB-portti

## Mukauttaminen Armoury II-arsenaalilla

Saadaksesi lisää ohjelmoitavia painikkeita, suorituskykyasetuksia, valaistustehosteita ja pintakalibrointea, lataa ja asenna Armoury II-arsenaali osoitteesta [www.asus.com](http://www.asus.com).

### Teknik özellikler

<b>Çözünürlük</b>	200 DPI ila 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 (Varsayılan)</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* Armoury II ile DPI 1-4 için DPI ayarlarını özelleştirebilirsiniz. DPI ayarları 200 ila 7000 DPI arasında değişir.

## Технічні характеристики

<b>Роздільна здатність</b>	Від 200 DPI до 7000 DPI
<b>DPI 1</b>	400 DPI
<b>DPI 2</b>	800 DPI
<b>DPI 3 за замовчуванням</b>	1600 DPI
<b>DPI 4</b>	3200 DPI

\* Можна зробити власні налаштування для параметрів DPI 1-4 через Armoury II. Діапазон налаштувань DPI від 200 до 7000 DPI.

## Specyfikacje

<b>Rozdzielczość</b> </
-------------------------



### Systemkrav

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare)
- Internettoppkobling (for å laste ned valgfri programvare)
- USB port

#### Tilpasse med Armoury II

Last ned og installer Armoury II fra [www.asus.com](http://www.asus.com) for flere programmerbare knapper, ytelsesinnstillinger, lyseffekter og overflatekalibrering.

### Arabic

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

### Notices

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

### Notices

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

### Notices

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

\* يمكنك تخصيص اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) لضبط عدد النقاط لكل بوصة ٢٠١ عبر أداة Armoury II نطاق اعدادات DPI (نقطة لكل بوصة) بين ٢٠٠ إلى ٧٠٠ نقطة لكل بوصة.

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with manufacturer’s instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**CAUTION!** The use of shielded cables for connection of the monitor to the graphics card is required to assure compliance with FCC regulations. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate this equipment.

#### Spesifikasjoner

<b>Opplesning</b>	200 til 7000 ppt.
<b>ppt. 1</b>	400 ppt.
<b>ppt. 2</b>	800 ppt.
<b>ppt. 3 (Standard)</b>	1600 ppt.
<b>ppt. 4</b>	3200 ppt.

\* Du kan tilpasse DPI-innstillingene for DPI 1–4 gjennom Armoury II. DPI-innstillingsområde mellom 200 og 7000 DPI.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

#### التخصيص مع مستودع Armoury II

للحصول على أزرار قليلة للبرمجة أكثر والتعرف على اعدادات الأداء والمؤثرات الضوئية ومعايرة السطح؛ يرجى تنزيل وتثبيت مستودع Armoury II من [www.asus.com](http://www.asus.com)

电子电气产品有害物质限制使用标识：图中之数字为产品之环保使用期限，仅指电子电气产品中含有的有害物质不致发生外泄或突变，从而对环境造成污染或对人身、财产造成严重损害的期限。

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板及其电子组件	×	○	○	○	○	○
外壳	○	○	○	○	○	○
外部信号连接头及线材	○	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。
○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。
然该部件仍符合欧盟指令 2011/65/EU 的规范。
备注：此产品所标示之环保使用期限，系指在一般正常使用状况下。

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr <sup>VI</sup> )	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷電路板及電子組件	–	○	○	○	○	○
外殼	○	○	○	○	○	○
滾輪裝置	–	○	○	○	○	○
外部信號連接頭及線材	○	○	○	○	○	○

備考 1. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

備考 2. “–” 係指該項限用物質為排除項目。

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	


<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	


<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

UNDER NO CIRCUMSTANCES IS ASUS LIABLE FOR ANY OF THE FOLLOWING: (1) THIRD-PARTY CLAIMS AGAINST YOU FOR DAMAGES; (2) LOSS OF, OR DAMAGE TO, YOUR RECORDS OR DATA; OR (3) SPECIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES OR FOR ANY ECONOMIC CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING LOST PROFITS OR SAVINGS), EVEN IF ASUS, ITS SUPPLIERS OR YOUR RESELLER IS INFORMED OF THEIR POSSIBILITY.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

#### Proper disposal

 DO NOT throw the device in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. The symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical, electronic equipment and mercury-containing button cell battery) should not be placed in municipal waste. Check local regulations for disposal of electronic products.

 DO NOT throw the device in fire. DO NOT short circuit the contacts. DO NOT disassemble the device.

<b>المواصفات</b>	<b>متطلبات النظام</b>
نقطة لكل بوصة ٢٠٠	Windows®/ Windows®٧
نقطة لكل بوصة ٧٠٠	• ١٠٠ ميغا بايت من المساحة الخالية على القرص (لتثبيت البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٤٠٠	• اتصال بالإنترنت (لتنزيل البرامج الاختيارية)
نقطة لكل بوصة ٨٠٠	• منفذ USB
نقطة لكل بوصة ١٦٠٠	
نقطة لكل بوصة ٣ (الإفراضي)	
نقطة لكل بوصة ٢٢٠٠	

#### REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.

#### ASUS Recycling/Takeback Services

ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials. Please go to <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> for detailed recycling information in different regions.

#### BSMI

低功率電波輻射性電機管理辦法
第十二條
型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
第十四條
低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。
低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。


#### VCCI: Japan Compliance Statement

#### VCCI Class B Statement

VCCI 準拠クラス B 機器（日本）

この装置は、クラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

### KC: Korea Warning Statement

 B급 기기 (가정용 방송통신기자재) 이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

R-R-MSQP-305

#### Ukraine Certification Logo



### EAC Certification Logo

### EAC

#### CE Mark Warning

### CE

**English**
ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Français**
AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l'UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support).
**Deutsch**
ASUSTeK Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der zugehörigen Richtlinien übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Italiano**
ASUSTeK Computer Inc. con la presente dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti con le direttive correlate. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Русский**
Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям соответствующих директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите на [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Български**
С настоящото ASUSTeK Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими постановления на свързаните директиви. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпна на адрес: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Hrvatski**
ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan s bitnim zahtjevima i ost